

RIALACHÁN CUR CHUN FEIDHME (AE) 2022/1421 ÓN gCOIMISIÚN**an 22 Lúnasa 2022****maidir le húdarú bláthola oráiste fhuarbhrúite, bláthola oráiste dhriogtha agus olaí oráiste tiubhaithe as *Citrus sinensis* (L.) Osbeck mar bhreiseáin bheathaithe le haghaidh gach speicis ainmhíoch****(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)**

TÁ AN COIMISIÚN EORPACH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh,

Ag féachaint do Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 22 Meán Fómhair 2003 maidir le breiseáin lena n-úsáid i gcothú ainmhithe ⁽¹⁾, agus go háirithe Airteagal 9(2) de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Le Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003, déantar foráil maidir le húdarú breiseán lena n-úsáid i gcothú ainmhithe agus maidir leis an bhforas agus na nósanna imeachta i ndáil leis an údarú sin a dheonú. Le hAirteagal 10(2) den Rialachán sin, déantar foráil maidir le hathmheastóireacht ar bhreiseáin a údaraítear de bhun Threoir 70/524/CEE ón gComhairle ⁽²⁾.
- (2) Rinneadh bláthola oráiste fhuarbhrúite, bláthola oráiste dhriogtha agus olaí oráiste tiubhaithe a údarú gan teorainn ama i gcomhréir le Treoir 70/524/CEE mar bhreiseáin bheathaithe le haghaidh gach speicis ainmhíoch. Ina dhiaidh sin cuireadh na breiseáin sin i gClár na mbreiseán beathaithe mar tháirgí a bhí ann cheana, i gcomhréir le hAirteagal 10(1), pointe (b), de Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003.
- (3) I gcomhréir le hAirteagal 10(2) de Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003 i gcomhar le hAirteagal 7 de, cuireadh isteach iarratas chun athmheastóireacht a dhéanamh ar bhláthola oráiste fhuarbhrúite, ar bhláthola oráiste dhriogtha agus ar olaí oráiste tiubhaithe as *Citrus sinensis* (L.) Osbeck le haghaidh gach speicis ainmhíoch.
- (4) D'iarr an t-iarratasóir go n-aicmeofaí na breiseáin i gcatagóir na mbreiseán “breiseáin chéadfacha” agus san fheidhmghrúpa “comhdhúile blaitithe”. Bhí na sonraí agus na doiciméid a cheanglaítear faoi Airteagal 7(3) de Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003 ag gabháil leis an iarratas sin.
- (5) D'iarr an t-iarratasóir go ndéanfaí na breiseáin sin a údarú freisin lena n-úsáid in uisce óil. Le Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003, áfach, ní cheadaítear comhdhúile blaitithe a údarú lena n-úsáid in uisce óil. Dá bhrí sin, níor cheart úsáid na mbreiseán sin in uisce óil a cheadú.
- (6) Sa tuairim an 29 Meán Fómhair 2021 ón Údarás Eorpach um Shábháilteacht Bia (“an tÚdarás”) ⁽³⁾, is é an chonclúid ar ar thángthas nach bhfuil éifeachtaí díobhálacha ag bláthola oráiste fhuarbhrúite, ag bláthola oráiste dhriogtha ná ag olaí oráiste tiubhaithe as *Citrus sinensis* (L.) Osbeck ar shláinte ainmhithe, ar shláinte tomhaltóirí ná ar an gcomhshaol, faoi na coinníollacha úsáide atá beartaíte. Ní fhéadfaí teacht ar chonclúidí, áfach, maidir le madraí, le cait, le héisc ornáideacha ná le héin ornáideacha nach nochtar do sheachtháirgí citris de ghnáth. Tháinig an tÚdarás ar an gconclúid freisin gur cheart a mheas gur greannaitheoirí don chraiceann agus do na súile bláthola oráiste fhuarbhrúite, bláthola oráiste dhriogtha agus olaí oráiste tiubhaithe as *Citrus sinensis* (L.) Osbeck, agus gur íogróirí craicinn agus riospráide atá iontu. Dá bhrí sin, measann an Coimisiún gur cheart bearta cosanta iomchuí a dhéanamh chun éifeachtaí díobhálacha ar shláinte an duine a chosc, go háirithe a mhéid a bhaineann le húsáideoirí na mbreiseán.

⁽¹⁾ IO L 268, 18.10.2003, lch. 29.⁽²⁾ Treoir 70/524/CEE ón gComhairle an 23 Samhain 1970 maidir le breiseáin in ábhair bheatha (IO L 270, 14.12.1970, lch. 1).⁽³⁾ EFSA Journal [Iris EFSA], 2021;19(11):6891.

- (7) Tháinig an tÚdarás ar an gconclúid freisin go n-aithnítear go gcuireann bláthola oráiste fhuarbhrúite, bláthola oráiste dhriogtha agus olaí oráiste tiubhaithe as *Citrus sinensis* (L.) Osbeck blas ar bhia agus go mbeadh an fheidhm chéanna acu i mbeatha ainmhithe, go bunúsach, is atá acu i mbia. Dá bhrí sin, meastar nach gá le héifeachtúlacht a léiriú a thuilleadh. D'fhóirigh sé freisin an tuarascáil ar na modhanna a úsáidtear chun anailís a dhéanamh ar an mbreiseán beathaithe agus é i mbeatha arna gcur isteach ag an tSaotharlann Tagartha a bunaíodh le Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003.
- (8) Léirítear leis an measúnú ar bhláthola oráiste fhuarbhrúite, ar bhláthola oráiste dhriogtha agus ar olaí oráiste tiubhaithe as *Citrus sinensis* (L.) Osbeck go gcomhlíontar na coinníollacha maidir le húdarú, dá bhforáiltear in Airteagal 5 de Rialachán (CE) Uimh. 1831/2003. Dá réir sin, ba cheart úsáid na substaintí sin a údarú faoi mar a shonraítear san Iarscríbhinn a ghabhann leis an Rialachán seo.
- (9) Ba cheart foráil a dhéanamh maidir le coinníollacha áirithe chun go mbeifear in ann rialú níos fearr a dhéanamh. Go háirithe, ba cheart cion molta a shonrú ar lipéad na mbreiseán beathaithe. I gcás ina sárófar an cion sin, ba cheart faisnéis áirithe a shonrú ar lipéad na réamh-mheascán.
- (10) Cé nach n-údaráítear na breiseáin lena n-úsáid mar bhlastáin in uisce óil, ní chuirtear bac ar a n-úsáid i mbeatha chumaisc a thugtar trí uisce.
- (11) Ós rud é nach gceanglaítear, ar chúiseanna sábháilteachta, go gcuirfeadh na modhuithe i bhfeidhm láithreach ar na coinníollacha maidir le húdarú i leith na substaintí lena mbaineann, is iomchuí go mbeadh idirthréimhse ag na páirtithe leasmhara chun iad féin a ullmhú d'fhonn na ceanglais nua a eascraíonn as an údarú a chomhlíonadh.
- (12) Tá na bearta dá bhforáiltear sa Rialachán seo i gcomhréir leis an tuairim ón mBuanchoiste um Plandaí, Ainmhithe, Bia agus Beatha,

TAR ÉIS AN RIALACHÁN SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Údarú

Na substaintí a shonraítear san Iarscríbhinn, agus a bhaineann le catagóir na mbreiseán “breiseáin chéadfacha” agus leis an bhfeidhmghrúpa “comhdhúile blaistithe”, údaráítear iad mar bhreiseáin bheathaithe i gcothú ainmhithe, faoi réir na gcoinníollacha a leagtar síos san Iarscríbhinn sin.

Airteagal 2

Bearta idirthréimhseacha

1. Na substaintí a shonraítear san Iarscríbhinn agus réamh-mheascáin a bhfuil na substaintí sin iontu, agus a tháirgtear agus a lipéadaítear roimh an 12 Márta 2023 i gcomhréir leis na rialacha is infheidhme roimh an 12 Meán Fómhair 2022, féadfar leanúint dá gcur ar an margadh agus dá n-úsáid go dtí go mbeidh na stoic atá ann cheana ídithe.
2. Beatha chumaisc agus ábhair bheatha a bhfuil na substaintí sin iontu faoi mar a shonraítear san Iarscríbhinn agus a tháirgtear agus a lipéadaítear roimh an 12 Meán Fómhair 2023 i gcomhréir leis na rialacha is infheidhme roimh an 12 Meán Fómhair 2022, féadfar leanúint dá gcur ar an margadh agus dá n-úsáid go dtí go mbeidh na stoic atá ann cheana ídithe i gcás ina mbeidh sé beartaithe iad a úsáid le haghaidh bia-ainmhithe.

Airteagal 3

Teacht i bhfeidhm

Tiocfaidh an Rialachán seo i bhfeidhm an fichiú lá tar éis lá a fhoilsithe in *Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Beidh an Rialachán seo ina cheangal go huile agus go hiomlán agus beidh sé infheidhme go díreach i ngach Ballstát.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, 22 Lúnasa 2022.

Thar ceann an Choimisiúin
An tUachtarán
Ursula VON DER LEYEN

IARSCRÍBHINN

Uimhir aitheantais an bhreiseáin	Breiseán	Comhdhéanamh, foirmle cheimiceach, tuairisc, modh anailíse.	Speiceas nó catagóir ainmí	Uasteor-ainn aoise	Íoschion	Uaschion	Forálacha eile	Deireadh na tréimhse údaráithe
					mg de bhreiseán/kg d'ábhar beatha iomlán ina bhfuil cion taise 12 %			
Catagóir: Breiseáin chéadfacha. Feidhmghrúpa: Comhdhúile blaitithe								
2b143-eo	Bláthola oráiste fhuarbhrúite	<p><i>Comhdhéanamh an bhreiseáin</i></p> <p>Bláthola oráiste fhuarbhrúite ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck (?).</p> <p>Foirm leachtach</p> <p><i>Tréithriú na substainte gníomhaí</i></p> <p>Bláthola a fhaightear trí fhuarbhrú ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck mar atá sainithe ag Comhairle na hEorpa (?).</p> <p>Sa chodán so-ghalaithe:</p> <p>d-Líomainéin: 93-97 %</p> <p>Mircéin: 1,5-3,5 %</p> <p>Saibinéin: 0,1-1,0 %</p> <p>α-Pinéin: 0,4-0,8 %</p> <p>Lionaló-ól: 0,1-0,7 %</p> <p>Deacáanal: 0,1-0,7 %</p> <p>Ochtánaal: 0,1-0,6 %</p>	<p>Sicíní lena ramhrú agus mionspeicis éanlaithe clóis eile lena ramhrú</p> <p>Béaróga agus mionspeicis éanlaithe clóis eile le haghaidh breith uibheacha agus le haghaidh pórúcháin</p> <p>Turcailte lena ramhrú</p>	-	-	80	<p>1. Déanfar an breiseán a ionchorprú sa bheatha i bhfoirm réamh-mheascáin.</p> <p>2. Sna treoracha maidir le húsáid an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, sonrófar na dálaí stórála agus an chobhsaíocht i leith cóireáil teasa.</p> <p>3. Ceadáítear an meascadh le bhreiseáin luibheolaíoch eile ar choinníoll go bhfuil na méideanna pirileaildéid a chuirtear leis na hábhair bheatha trí na meascáin sin níos ísle ná an méid a thagann as breiseán aonair a úsáid ar an leibhéal uasta nó ar an leibhéal molta le haghaidh an speicis nó le haghaidh na catagóire ainmhithe.</p> <p>4. I gcás úsáideoirí an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, bunóidh oibreoirí gnólachtaí beatha nósanna imeachta oibríochtúla agus bearta eagraíochtúla chun aghaidh a thabhairt ar rioscaí a d'fhéadfadh eascairt as ionanálú, as teagmháil dheirmeach nó as teagmháil leis na súile. I gcás nach féidir na rioscaí sin a dhíothú ná a laghdú a oiread is féidir leis na nósanna imeachta agus na bearta sin, úsáidfean an breiseán agus na réamh-mheascáin le trealamh cosanta pearsanta, lena n-áirítear cosaint don chraiceann, do na súile, agus don anáil.</p>	12.9.2032
			Gach <i>Suidae</i> lena ramhrú	-	-	172		
			Bainbh de gach speiceas <i>Suidae</i>	-	-	144		

Pirileaildéad: < 0,05 % Uimhir CAS: 8028-48-6 Uimhir EINECS: 232-433-8 Uimhir FEMA: 2825 Uimhir Chomhairle na hEorpa: 143 Modh anailíse ⁽¹⁾ Maidir le d-líomáinín (marcóir fiticheimiceach) sa bhreiseán beathaithe a chinneadh: — crómatagrafaíocht gháis cúpláilte le brath ianúcháin lasrach (GC-FID) (bunaithe ar ISO 3140)	Cránacha	-	-	200
	Athchogantaigh	-	-	130
	Capaill	-	-	230
	Coiníní Éisc seachas éisc ornáideacha	-	-	50
	Speicis eile	-	-	50

⁽¹⁾ Comhchiallaigh: Citrus sinensis (L.) Pers., Citrus aurantium (L.) Dulcis.

⁽²⁾ Natural sources of flavourings - Report No. 2 [Foinsí nádúrtha blastán — Tuarascáil Uimh. 2] (2007).

⁽³⁾ Tá sonraí faoi na modhanna anailíse le fáil ag an seoladh seo a leanas sa tSaotharlann Tagartha: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en

Uimhir aitheantais an bhreiseáin	Ainm shealbhóir an údaráithe Breiseán	Comhdhéanamh, foirmle cheimiceach, tuairisc, modh anailíse.	Speiceas nó catagóir ainmhí	Uasteor-ainn aoise	Íoschion	Uaschion	Forálacha eile	Deireadh na tréimhse údaráithe
					mg de bhreiseán/kg d'ábhar beatha iomlán ina bhfuil cion taise 12 %			
Catagóir: Breiseáin chéadfacha. Feidhmghrúpa: Comhdhúile blaitithe								
2b143-di	Bláthola oráiste dhriogtha	<i>Comhdhéanamh an bhreiseáin</i>	Sicíní lena ramhrú agus mionspeicis éanlaithe clóis eile lena ramhrú	-	-	80	<ol style="list-style-type: none"> Déanfar an breiseán a ionchorprú sa bheatha i bhfoirm réamh-mheascáin. Sna treoracha maidir le húsáid an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, sonrófar na dálaí stórála agus an chobhsaíocht i leith cóireáil teasa. Ceadaítear an meascadh le breiseáin luibheolaíoch eile ar choinníoll go bhfuil na méideanna pirileaildéid a chuirtear leis na hábhair bheatha sna meascáin sin níos ísle ná an méid a thagann as breiseán aonair a úsáid ar an leibhéal uasta nó ar an leibhéal molta le haghaidh an speicis nó le haghaidh na catagóire ainmhithe. I gcás úsáideoirí an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, bunóidh oibreoirí gnólachtaí beatha nósanna imeachta oibríochtúla agus bearta eagraíochtúla chun aghaidh a thabhairt ar rioscaí a d'fhéadfadh eascairt as ionanálú, as teagmháil dheirmeach nó as teagmháil leis na súile. I gcás nach féidir na rioscaí sin a dhíothú ná a laghdú a oiread is féidir leis na nósanna imeachta agus na bearta sin, úsáidfean an breiseán agus na réamh-mheascáin le trealamh cosanta pearsanta, lena n-áirítear cosaint don chraiceann, do na súile, agus don anáil. 	12.9.2032
		Driogáit (an codán so-ghalaithe) de bhláthola oráiste, a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck.	Béaróga agus mionspeicis éanlaithe clóis eile le haghaidh breith uibheacha agus le haghaidh pórúcháin	-	-	200		
		Foirm leachtach	Turcaithe lena ramhrú	-	-	130		
		<i>Tréithriú na substainte gníomhaí</i>	Capaill	-	-	225		
		An codán so-ghalaithe a fhaightear trí dhriogadh bláthola oráiste arna fuarbhrú ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck mar atá sainithe ag Comhairle na hEorpa (¹).						
		d-Líomainéin: 93-97,5 %						
		Mircéin: 1,5-3,5 %						
		Saibinéin: 0,2-1,0 %						
		α-Pinéin: 0,3-0,8 %						
		Lionaló-ól: 0,05-0,5 %						
		Ochtánal: 0,05-0,4 %						
		Pirileaildéad: < 0,005 %						

	Uimhir CAS: 8028-48-6 Uimhir Chomhairle na hEorpa: 143 <i>Modh anailíse</i> ⁽²⁾ Maidir le d-líomainéin (marcóir fiticheimiceach) sa bhreiseán beathaithe a chinneadh: — crómatagrafaíocht gháis cúpláilte le brath ianúcháin lasrach (GC-FID) (bunaithe ar ISO 3140)	Coiníní	-	-	80	
		Éisc seachas éisc ornáideacha				
		Speicis eile	-	-	80	

⁽¹⁾ Natural sources of flavourings - Report No. 2 [Foinsí nádúrtha blastán — Tuarascáil Uimh. 2] (2007).

⁽²⁾ Tá sonraí faoi na modhanna anailíse le fáil ag an seoladh seo a leanas sa tSaotharlann Tagartha: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en

Uimhir aitheantais an bhreiseáin	Ainm shealbhóir an údaráithe Breiseáin	Comhdhéanamh, foirmle cheimiceach, tuairisc, modh anailíse.	Speiceas nó catagóir ainmí	Uasteor-ainn aoise	Íoschion	Uaschion	Forálacha eile	Deireadh na tréimhse údaráithe
					mg de bhreiseán/kg d'ábhar beatha iomlán ina bhfuil cion taise 12 %			
Catagóir: Breiseáin chéadfacha. Feidhmghrúpa: Comhdhúile blaitithe								
2b143-f	Ola oráiste thiubhaithe	<i>Comhdhéanamh an bhreiseáin</i>	Sicíní lena ramhrú agus mionspeicis éanlaithe clóis eile lena ramhrú	-	-	15,5	<ol style="list-style-type: none"> Déanfar an breiseán a ionchorprú sa bheatha i bhfoirm réamh-mheascáin. Sna treoracha maidir le húsáid an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, sonrófar na dálaí stórála agus an chobhsaíocht i leith cóireáil teasa. Ceadaítear an meascadh le breiseáin luibheolaíochta eile ar choinníoll go bhfuil na méideanna píreilaidéid a chuirtear leis na hábhair bheatha trí na meascáin sin níos ísle ná an méid a thagann as breiseán aonair a úsáid ar an leibhéal uasta nó ar an leibhéal molta le haghaidh an speicis nó le haghaidh na catagóire ainmhithe. I gcás úsáideoirí an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, bunóidh oibreoirí gnólachtaí beatha nósanna imeachta oibríochtúla agus bearta eagraíochtúla chun aghaidh a thabhairt ar rioscaí a d'fhéadfadh eascairt as ionanálú, as teagmháil dheirmeach nó as teagmháil leis na súile. I gcás nach féidir na rioscaí sin a dhíothú ná a laghdú a oiread is féidir leis na nósanna imeachta agus na bearta sin, úsáidfean an breiseán agus na réamh-mheascáin le trealamh cosanta pearsanta, lena n-áirítear cosaint don chraiceann, do na súile, agus don anáil. 	12.9.2032
		Ola thiubhaithe a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck.	Béaróga agus mionspeicis éanlaithe clóis eile le haghaidh breith uibheacha agus le haghaidh pórúcháin	-	-	23,5		
		Foirm leachtach	Turcáithe lena ramhrú	-	-	21		
		<i>Tréithriú na substainte gníomhaí</i>	Gach <i>Suidae</i> lena ramhrú	-	-	34		
		Ola thiubhaithe a fhaightear trí dhriogadh codánach bláthola oráiste fhuarbhruite a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck mar atá sainithe ag Comhairle na hEorpa (1).	Bainbh de gach speiceas <i>Suidae</i>	-	-	28,5		
		Codán do-ghalaithe: 10,5 %	Cránacha	-	-	41,5		
		Sa chodán so-ghalaithe:	Laonna (bainne púdrach)	-	-	66,5		
		d-Líomainéin: 89-96 %						
Deacána: 0,5-2 %								
Lionaló-ól: 0,7-1,7 %								
Mircéin: 0,1-1,0 %								
Geirínial: 0,1-1,0 %								

Pirileaildéad: < 0,3 % Uimhir CAS: 8028-48-6 Uimhir FEMA: 2822 Modh anailíse ⁽²⁾ Maidir le d-líomainéin (marcóir fiticheimiceach) sa bhreiseán beathaithe a chinneadh: — crómatagrafaíocht gháis cúpláilte le brath ianúcháin lasrach (GC-FID) (bunaithe ar ISO 3140)	Athchogantaigh lena ramhrú	-	-	62,5
	Athchogantaigh dhéiríochta	-	-	40,5
	Capaill	-	-	62,5
	Coiníní	-	-	25
	Éisc seachas éisc ornáideacha	-	-	70
	Speicis eile	-	-	15,5

⁽¹⁾ Natural sources of flavourings - Report No. 2 [Foinsí nádúrtha blastán — Tuarascáil Uimh. 2] (2007).

⁽²⁾ Tá sonraí faoi na modhanna anailíse le fáil ag an seoladh seo a leanas sa tSaotharlann Tagartha: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en

Uimhir aitheantais an bhreiseáin	Ainm shealbhóir an údaráithe Breiseáin	Comhdhéanamh, foirmle cheimiceach, tuairisc, modh anailíse.	Speiceas nó catagóir ainmhí	Uasteor-ainn aoise	Íoschion	Uaschion	Forálacha eile	Deireadh na tréimhse údaráithe
					mg de bhreiseán/kg d'ábhar beatha iomlán ina bhfuil cion taise 12 %			
Catagóir: Breiseáin chéadfacha. Feidhmghrúpa: Comhdhúile blaitithe								
2b143-f-i	Ola oráiste thiubhaithe	<i>Comhdhéanamh an bhreiseáin</i>	Sicíní lena ramhrú agus mionspeicis éanlaithe clóis eile lena ramhrú	-	-	5,5	<ol style="list-style-type: none"> Déanfar an breiseán a ionchorprú sa bheatha i bhfoirm réamh-mheascáin. Sna treoracha maidir le húsáid an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, sonrófar na dálaí stórála agus an chobhsaíocht i leith cóireáil teasa. Ceadaítear an meascadh le breiseáin luibheolaíochta eile ar choinníoll go bhfuil na méideanna píreilaidéid a chuirtear leis na hábhair bheatha sna meascáin sin níos ísle ná an méid a thagann as breiseán aonair a úsáid ar an leibhéal uasta nó ar an leibhéal molta le haghaidh an speicis nó le haghaidh na catagóire ainmhithe. I gcás úsáideoirí an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, bunóidh oibreoirí gnólachtaí beatha nósanna imeachta oibríochtúla agus bearta eagraíochtúla chun aghaidh a thabhairt ar rioscaí a d'fhéadfadh eascairt as ionanálú, as teagmháil dheirmeach nó as teagmháil leis na súile. I gcás nach féidir na rioscaí sin a dhíothú ná a laghdú a oiread is féidir leis na nósanna imeachta agus na bearta sin, úsáidfear an breiseán agus na réamh-mheascáin le trealamh cosanta pearsanta, lena n-áirítear cosaint don chraiceann, do na súile, agus don analú. 	12.9.2032
		Ola thiubhaithe a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck.	Béaróga agus mionspeicis éanlaithe clóis eile le haghaidh breith uibheacha agus le haghaidh pórúcháin	-	-	8		
		Foirm leachtach	Turcailte lena ramhrú	-	-	7		
		<i>Tréithriú na substaintí gníomhaí</i>	Gach <i>Suidae</i> lena ramhrú	-	-	11,5		
		Ola thiubhaithe a fhaightear trí dhriogadh codánach bláthola oráiste fhuarbhruite a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck mar atá sainithe ag Comhairle na hEorpa (1).	Bainbh de gach speiceas <i>Suidae</i>	-	-	9,5		
		Codán do-ghalaithe: 20,9 %	Cránacha	-	-	14		
		Sa chodán so-ghalaithe:						
d-Líomainéin: 79-89 %								
Deacánal: 3,0-5,0 %								
Lionaló-ól: 2,0-5,0 %								
Mircéin: 0,1-1,0 %								
Geirínial: 0,5-1,8 %								
Pirileaildeád: < 0,6 %								

<p>Uimhir CAS: 8028-48-6 Uimhir FEMA: 2822</p> <p><i>Modh anailíse</i> ⁽²⁾</p> <p>Maidir le d-líomainéin (marcóir fiticheimiceach) sa bhreiseán beathaithe a chinneadh:</p> <p>— crómatagrafaíocht gháis cúpláilte le brath ianúcháin lasrach (GC-FID) (bunaithe ar ISO 3140)</p>	Laonna (bainne púdrach)	-	-	23
	Athchogantaigh lena ramhrú	-	-	21,5
	Athchogantaigh dhéiríochta	-	-	14
	Capaill	-	-	21,5
	Coiníní	-	-	8,5
	Éisc seachas éisc ornáideacha	-	-	24,5
	Speicis eile	-	-	5,5

⁽¹⁾ Natural sources of flavourings - Report No. 2 [Foinsí nádúrtha blastán — Tuarascáil Uimh. 2] (2007).

⁽²⁾ Tá sonraí faoi na modhanna anailíse le fáil ag an seoladh seo a leanas sa tSaotharlann Tagartha: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en

Uimhir aitheantais an bhreiseáin	Breiseán	Comhdhéanamh, foirmle cheimiceach, tuairisc, modh anailíse.	Speiceas nó catagóir ainmhithe	Uasteor-ainm aoise	Íoschion	Uaschion	Forálacha eile	Deireadh na tréimhse údaráithe
					mg de bhreiseán/kg d'ábhar beatha iomlán ina bhfuil cion taise 12 %			
Catagóir: Breiseáin chéadfacha. Feidhmghrúpa: Comhdhúile blaitithe								
2b143-f-ii	Ola oráiste thiubhaithe	<p><i>Comhdhéanamh an bhreiseáin</i></p> <p>Ola thiubhaithe a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck.</p> <p>Foirm leachtach</p> <p><i>Tréithriú na substainte gníomhaí</i></p> <p>Ola thiubhaithe a fhaightear trí dhriogadh codánach bláthola oráiste fhuarbhruite a fhaightear ó chraicne torthaí <i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck mar atá sainithe ag Comhairle na hEorpa ⁽¹⁾.</p> <p>Codán do-ghalaithe: 18 %</p> <p>Sa chodán so-ghalaithe:</p> <p>d-Líomainéin: 85-95 %</p> <p>Lionaló-ól: 0,5-4 %</p> <p>Uimhir CAS: 8028-48-6</p> <p>Uimhir FEMA: 2822</p>	Gach speiceas ainmhithe	-	-	-	<ol style="list-style-type: none"> Déanfar an breiseán a ionchorprú sa bheatha i bhfoirm réamh-mheascáin. Sna treoracha maidir le húsáid an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, sonrófar na dálaí stórála agus an chobhsaíocht i leith cóireáil teasa. Ar lipéad an bhreiseáin, déanfar an méid seo a leanas a shonrú: “Uaschion molta na substainte gníomhaí in aghaidh an chileagraim d'ábhar beatha iomlán ina bhfuil cion taise 12 %: — Sicíní lena ramhrú agus mionspeicis éanlaithe clóis eile lena ramhrú, béaróga agus mionspeicis éanlaithe clóis eile le haghaidh breith uibheacha agus le haghaidh pórúcháin, turcaithe lena ramhrú, <i>Suidae</i>: 50 mg, — Laonna (bainne púdrach): 70 mg, — Athchogantaigh seachas caoirigh agus gabhair: 60 mg, — Caoirigh agus gabhair: 70 mg, — Éisc, éisc ornáideacha: 2 mg, — Ainmhithe talún eile: 50 mg”. I gcás ina sárófar an leibhéal dá dtagraítear i bpointe 3 mar thoradh ar an leibhéal úsáide atá ar lipéad an réamh-mheascáin, sonrófar ar an lipéad sin na nithe seo a leanas: an feidhmghrúpa, an uimhir aitheantais, an t-ainm agus cion na substainte gníomhaí a cuireadh leis. 	12.9.2032

		<p><i>Modh anailíse</i> ⁽²⁾</p> <p>Maidir le d-líomainéin (marcóir fiticheimiceach) sa bhreiseán beathaithe a chinneadh:</p> <p>— crómatagrafaíocht gháis cúpláilte le brath ianúcháin lasrach (GC-FID) (bunaithe ar ISO 3140)</p>					<p>5. I gcás úsáideoirí an bhreiseáin agus na réamh-mheascán, bunóidh oibreoirí gnólachtaí beatha nósanna imeachta oibríochtúla agus bearta eagraíochtúla chun aghaidh a thabhairt ar rioscaí a d'fhéadfadh eascairt as ionanálú, as teagmháil dheirmeach nó as teagmháil leis na súile. I gcás nach féidir na rioscaí sin a dhíothú ná a laghdú a oiread is féidir leis na nósanna imeachta agus na bearta sin, úsáidfean an breiseán agus na réamh-mheascáin le trealamh cosanta pearsanta, lena n-áirítear cosaint don chraiceann, do na súile, agus don análú.</p>	
--	--	---	--	--	--	--	--	--

⁽¹⁾ Natural sources of flavourings - Report No. 2 [Foinsí nádúrtha blastán — Tuarascáil Uimh. 2] (2007).

⁽²⁾ Tá sonraí faoi na modhanna anailíse le fáil ag an seoladh seo a leanas sa tSaotharlann Tagartha: https://joint-research-centre.ec.europa.eu/eurl-fa-eurl-feed-additives/eurl-fa-authorisation/eurl-fa-evaluation-reports_en